

瑞典元接待官

君

貴下

以手紙啟上致候陳ハ拙者共去ル九月無滞歸國仕候間御
 教念被下度就テ拙者共日本使節トシテ貴國へ巡聘ノ砌
 リ種々御厚篤ノ御周旋ニアツカリ殊ニ舊來御懇意ノ魚
 ヲ以テ公私トモ萬事心置ナク御苦勞相願難有實ニ海外
 客居ノ想ヲ不仕永ク感佩忘却不致候尚此已後共御同様
 御懇切ノ段所祈ニ候恐惶謹言

千八百七十三年十二月廿日 正二位岩倉具視

和蘭元接待官

ド、デ、グラッ、フ、ホルスブルック君

貴下